

TRACTATENBLAD

VAN HET

KONINKRIJK DER NEDERLANDEN

JAARGANG 1952 No. 93

Overgelegd aan de Staten-Generaal door de Minister
van Buitenlandse Zaken

A. TITEL

*Notawisseling tussen de Nederlandse en de Duitse Regering inzake
vrijgave van — in Nederland als buitenlands vermogen behandelde —
Duitse, in rijksmarken luidende, effecten; 's-Gravenhage,
13 en 20 Juni 1952*

B. TEKST

No. I

DER BOTSCHAFTER DER
BUNDESREPUBLIK DEUTSCHLAND
DEN HAAG

—
244-00/1272
—

Den Haag, den 13. Juni 1952
Nieuwe Parklaan 77

Herr Aussenminister,

Ich beehre mich, Ew. Exzellenz im Namen der Deutschen Bundesregierung folgendes mitzuteilen:

Die Deutsche Bundesregierung hat an die Königlich Niederländische Regierung die Bitte gerichtet, die in den Niederlanden als deutsches Auslandsvermögen behandelten deutschen Reichsmark-Wertpapiere freizugeben.

Diese Bitte ist im Zusammenhang mit den Verhandlungen erörtert worden, die Anfang Oktober 1951 im Haag, Ende November 1951 in Unkel a. Rh. und seit dem 16. Januar 1952 erneut im Haag über

die Regelung der niederländischen Restitutionsansprüche stattgefunden haben.

Nachdem über die niederländischen Restitutionsansprüche eine Einigung erzielt worden ist, beehre ich mich, Ihnen das Ergebnis der Verhandlungen über die Freigabe deutscher Reichsmark-Wertpapiere wie folgt zu bestätigen:

1. Die Königlich Niederländische Regierung verzichtet auf ihre sich aus der niederländischen Gesetzgebung ergebenden Rechte hinsichtlich der in den Niederlanden befindlichen deutschen Reichsmark-Wertpapiere deutscher Eigentümer. Die Freigabe dieser Wertpapiere wird auf Ansuchen der deutschen Berechtigten und nach Zahlung der entstandenen Spesen erfolgen. Verwaltungsgebühren werden von dem Nederlandse Beheersinstituut nicht erhoben.

2. Die Königlich Niederländische Regierung erklärt, dass Anmeldungen solcher Wertpapiere zur deutschen Wertpapierbereinigung zu Gunsten niederländischer Stellen nicht weiter verfolgt werden sollen und dass sie mit dem Eintritt der deutschen Berechtigten in das Wertpapierbereinigungsverfahren einverstanden ist. Die Königlich Niederländische Regierung hat zur Kenntnis genommen und ist damit einverstanden, dass diese Erklärung durch die zuständigen deutschen Stellen den Gerichten und Prüfstellen in der Bundesrepublik bekanntgegeben wird.

3. Die Königlich Niederländische Regierung wird die depothaltenden Banken ermächtigen, die Interessen der deutschen Berechtigten nach Massgabe der Depotverträge wahrzunehmen, und wird die zuständigen deutschen Stellen bei der Unterrichtung der deutschen Berechtigten unterstützen.

Genehmigen Sie, Herr Aussenminister, den Ausdruck meiner ausgezeichneten Hochachtung.

(gez.) DU MONT

*Sr. Exzellenz Herr Dr. Stikker
Aussenminister der Königlich-
Niederländischen Regierung
Den Haag*

No. II

MINISTERIE VAN
BUITENLANDSE ZAKEN

Den Haag, 20 Juni 1952
No. 61299

Mijnheer de Ambassadeur,

Ik heb de eer Uwer Excellentie de ontvangst te bevestigen van Haar schrijven d.d. 13 Juni 1952, No. 244-00/1272, waarin Zij mij het volgende mededeelt:

„De Duitse Bondsregering heeft tot de Nederlandse Regering het verzoek gericht de in Nederland als Duits buitenlands vermogen behandelde Duitse, in Rijksmarken luidende effecten vrij te geven.

Dit verzoek is gedaan in verband met de onderhandelingen, welke begin October 1951 in Den Haag, eind November 1951 te Unkel a. Rh. en vanaf 16 Januari 1952 opnieuw in Den Haag hebben plaats gevonden inzake de regeling der Nederlandse restitutie-aanspraken.

Nadat over de Nederlandse restitutie-aanspraken overeenstemming is bereikt, heb ik de eer U thans het resultaat van de onderhandelingen inzake de vrijgave van Duitse, in Rijksmarken luidende effecten als volgt te bevestigen.

1) De Nederlandse Regering ziet af van haar uit de Nederlandse wetgeving voortvloeiende rechten met betrekking tot de zich in Nederland bevindende Duitse, in Rijksmarken luidende effecten van Duitse eigenaren. De vrijgave van deze effecten zal op verzoek der Duitse rechthebbenden en na betaling der verschuldigde kosten plaats vinden. Door het Nederlandse Beheersinstituut zullen geen beheerskosten worden geheven.

2) De Nederlandse Regering verklaart, dat aanmeldingen van zodanige effecten voor de Duitse effectenzuivering ten gunste van Nederlandse instanties niet zullen worden gehandhaafd en dat zij accoord gaat met de deelname van de Duitse rechthebbenden aan de procedure voor de effectenzuivering („Wertpapierbereinigungsverfahren“). De Nederlandse Regering heeft er kennis van genomen en stemt er mede in, dat deze verklaring door de bevoegde Duitse instanties aan de rechtbanken en registratiekantoren („Prüfstellen“) in de Bondsrepubliek wordt bekend gemaakt.

3) De Nederlandse Regering zal de depôthoudende banken toestaan de belangen der Duitse rechthebbenden overeenkomstig de depôt-overeenkomsten te behartigen en zal de bevoegde Duitse instanties bij de voorlichting van de Duitse belanghebbenden behulpzaam zijn.”

Ik heb de eer Uwer Excellentie mede te delen, dat de Regering van het Koninkrijk der Nederlanden bereid is de bovenstaande bepalingen te aanvaarden en dat zij Uwer Excellentie's nota en het onderhavige antwoord daarop zal beschouwen als een overeenkomst tussen het Koninkrijk der Nederlanden en de Bondsrepubliek Duitsland, welke overeenkomst heden in werking treedt.

Ik grijp deze gelegenheid aan, Mijnheer de Ambassadeur, om Uwer Excellentie de hernieuwde verzekering mijner zeer bijzondere hoogachting te geven.

(w.g.) STIKKER

*Zijner Excellentie Dr. K. Du Mont
Ambassadeur van de Bondsrepubliek Duitsland
's-Gravenhage.*

G. INWERKINGTREDING

De bij deze notawisseling tot stand gekomen overeenkomst is, ingevolge het bepaalde in de voorlaatste alinea van de Nederlandse nota, op 20 Juni 1952 in werking getreden.

J. GEGEVENS

Waar in de aanhef van de beide nota's wordt verwezen naar de onderhandelingen inzake de regeling der Nederlandse restitutie-aanspraken, zijn bedoeld de onderhandelingen welke ten grondslag liggen aan de op 19 Mei 1952 te 's-Gravenhage tussen de Nederlandse en de Duitse Regering gewisselde nota's betreffende de restitutie van Duitse, in rijksmarken luidende effecten. Bedoelde notawisseling is in *Tractatenblad* 1952 No. 77 geplaatst.

Uitgegeven de twee en twintigste Juli 1952.

De Minister van Buitenlandse Zaken,
STIKKER.